

Objektyp: **Miscellaneous**

Zeitschrift: **Werk, Bauen + Wohnen**

Band (Jahr): **81 (1994)**

Heft 3: **Drei Fragen an Architekten = Trois questions aux architectes =  
Three questions to architects**

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

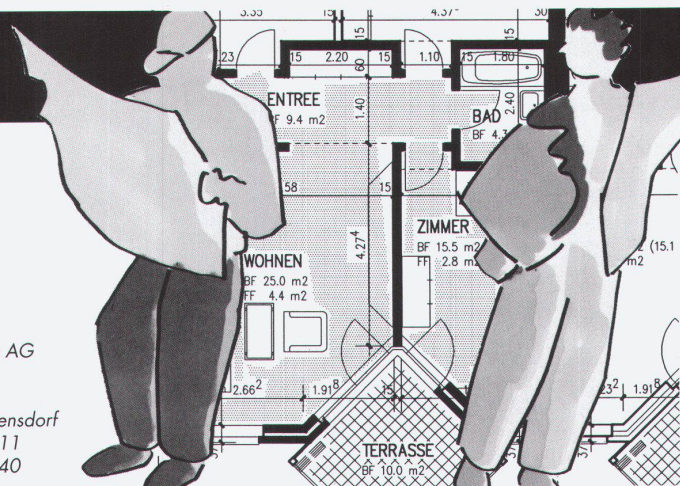
Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



+Z

V

Vifian + Zuberbühler AG  
 Architekturbüro  
 Haldenstrasse 31  
 8904 Aesch b. Birmensdorf  
 Telefon 01/737 38 11  
 Telefax 01/737 01 40



**CAD jetzt erst  
 recht.**

**zum Beispiel:  
 CAD "Completo 3"  
 Fr. 29'625.—**

inkl. Software, Hardware, Installation,  
 Schulung und Support

Sichern Sie sich unsere detaillierten  
 Unterlagen und Ihren Termin für die  
 individuelle CAD-Demo bei V+Z.  
 Telefon 01/737 38 11.

Herr Rüede oder Herr Avellino.

**CAD VOM +Z  
 ARCHITEKTEN**

## Impressum

Werk, Bauen+Wohnen, 81/48. Jahrgang

### Herausgeber

Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,  
 Werk AG, Verlag Bauen+Wohnen GmbH

Adresse Verlag, Redaktion und Inserate:  
 Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,  
 Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich,  
 Tel. 01/362 95 66, Fax 01/362 70 32

### Verbände

Offizielles Organ des BSA/FAS, Bund Schweizer  
 Architekten / Fédération des Architectes  
 Suisses, VSI Vereinigung Schweizer Innen-  
 architekten

### Redaktionskommission

Roger Diener, Paolo Fumagalli,  
 Prof. Dr. Dr. h.c. Ing. Jürgen Jünger, Prof. Dr. Peter von Meiss, Adrian Meyer

Redaktion VSI-Beilage  
 Stefan Zwicky

### Ständige Mitarbeiter

Marc M. Angélli, Los Angeles;  
 Gilles Barbey, Lausanne; Ulrike Jehle-Schulte  
 Strathaus, Basel; Gert Kähler, Hamburg;  
 Frédéric Pousin, Paris; Martin Schmitz, Berlin;  
 Klaus-Dieter Weiss, Hannover

### Korrespondenten

Prof. Kurt Ackermann, München; Mario Botta,  
 Lugano; Dr. Lucius Burckhardt, Basel; Michael  
 Dennis, Princeton; Jacques Gubler, Lausanne;  
 Bob Gysin, Zürich; Martin Heller, Zürich;  
 Joachim Andreas Joedicke, Darmstadt;  
 Prof. J.P. Kleihues, Berlin; Erwin Mühlestein,  
 Genf; Prof. Christian Norberg-Schulz, Oslo  
 und Rom; Prof. Dr. Werner Oechslin, Zürich;  
 Diego Peverelli, Zürich

### Redaktionssekretariat

Rosmarie Helsing

### Übersetzungen

Jacques Debains, Susanne Leu,  
 Maureen Oberli-Turner, Matthias Becker

Für nicht angefordertes Material übernimmt  
 die Redaktion keine Verantwortung. Nach-  
 druck aus Werk, Bauen+Wohnen, auch mit  
 Quellenangabe, ist nur mit Bewilligung des  
 Verlages gestattet.

### Inseratenverwaltung

Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,  
 Vogelsangstrasse 48, Postfach,  
 CH-8033 Zürich,  
 Tel. 01/362 95 66, Fax 01/362 70 32  
 Gilbert Pfau, Anne-Marie Böse

### Druck

Zollikofer AG, 9001 St.Gallen

### Lithos

Nievergelt Repro AG,  
 8048 Zürich

### Abonnementsverwaltung und Auslieferung

Zollikofer AG  
 Fürstenlandstrasse 122, CH-9001 St.Gallen,  
 Tel. 071/29 77 77

### Bezugsbedingungen Schweiz

Jahresabonnement sFr. 165.—  
 Studentenabonnement sFr. 110.—  
 Einzelhefte sFr. 20.—

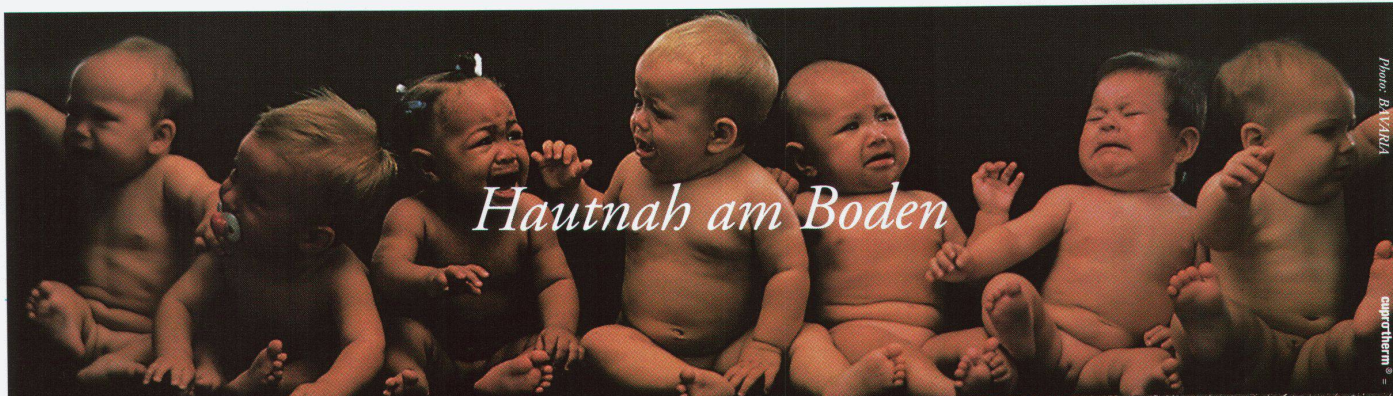
### Bezugsbedingungen übrige Länder

Jahresabonnement sFr. 175.—  
 Studentenabonnement sFr. 120.—  
 Einzelhefte sFr. 20.—

Alle Preise inkl. Porto.

### Abbestellungen

können nur berücksichtigt werden, wenn sie  
 mindestens 8 Wochen vor Abonnements-  
 schluss eintreffen, andernfalls gilt das Abon-  
 nement als erneuert.



*Hautnah am Boden*

*Wie sich kalte Füße anfühlen, wissen  
 Sie wohl selbst am besten. Die Kleinen  
 finden das bestimmt nicht witzig.*

**cuprotherm®**

*Wir empfehlen diese Warmwasser-  
 fussbodenheizung. Die Komponenten  
 von cuprotherm® sind zuverlässig.*

*langlebig und schnell zu verlegen.  
 Die gute Biegefähigkeit der Kupfer-  
 rohrerhänger und die einfache Verbin-  
 dungstechnik machen es dem Installa-  
 teur besonders leicht. Ein- und Zwei-  
 rohrheizungen sind kein Problem.*

**cuprotherm®** arbeitet zuverlässig.  
 Eine Sauerstoffdiffusion findet nicht

*statt. Korrosions- und Temperatur-  
 beständigkeit sind Garantien für ein  
 wartungsfreies Heizsystem.*

Lauter Argumente für **cuprotherm®**

Erst recht, wenn wir an all die kalten  
 Füße denken, die noch herumlaufen.

KM (Suisse) SA  
 Thurgauerstrasse 76  
 CH-8050 Zürich

**KM**

**cuprotherm®**



Photo: B+W/R&A

cuprotherm®

eingetragenes Warenzeichen der Wifa-Helvetia AG